

5) **Robert Bosch Elektronika Kft.**  
 Robert Bosch út 2  
 3000 HATVAN  
 HU Hungary

Sender VATID HU26951542

3) **Delivery note no**

**2897398**

Page 1

1) Robert Bosch GmbH

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer	5) Supplier No.	LNR	Packb.	LKZ	Z abs	Sov	KZA
<b>1000911829</b>	<b>0091024089</b>	<b>UJ</b>					

4) Dispatchdate  
**25.06.2021**

Robert-Bosch-Platz 1  
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoehe

Delivery/Installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

2) Receiver note

6) Freight

7) Delivery

Creationday  
 24.06.2021

10) Your sign  
**550004530301**

11) Your Order No.  
**22.04.2021**

15) additional data customer

17) Dispatch place  
**CHUB**

Free

Unfrank

Waggon

Carrier  
 Fr. Gut  
 Express  
 Post  
 Vehic.foreign  
 Vehic.own

19) Shipping type  
 Truck collect. load

20) Incoterms 2010  
 Free Carrier

21) Packing type  
 10 PAL

Destination

22) Dispatch sign

23) Total weight kg  
 gross 1.140,0  
 net 656,5

24) Our Order-No.  
**25059239**

25) Dispatch Address  
**Magna PT S.p.A.**  
**Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)**

26) Receipt-/unload-point  
**14249**

27) Pos [28] Bosch-Order-No.

Index

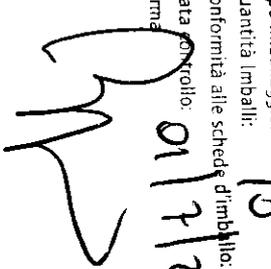
29) Description of delivery

30) Quantity

40) Receiver notes

Qty. (ts) +/- Notes

1	0260.001.050	2NW	2510261631	EL Control Unit; aTCU-2-9.	640				
---	--------------	-----	------------	----------------------------	-----	--	--	--	--

180286526  
 5011364727  
**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
 ACCETTAZIONE MERCE  
 242607  
 Quantità dichiarata: 640  
 Quantità effettiva: 10  
 Tipo Imballaggio: 10  
 Quantità Imballi: 10  
 Conformità alle schede d'imballi:  SI  NO  
 Data controllo: 01/7/21  
 Firma: 

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
 Via dei Ciclamini, 4 - Modugno (BA)  
 "Ricevuto con riserva" (Stamp)  
 Verifica su   
 01 LUG 2021

42) Entry notes  
 43) Quantity check  
 44) Quality check/Testreport  
 45) Receiver  
 46) Invoice check

Rotation  
 Receiver notes  
 Date Name b2w Nr



N12A0730R

BVE13384

5683

CHUB/20211017730 2.példány

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders  
To be completed on the sender's own responsibility 1-15 including 21+22.  
1-15 továbbá 21+22 ruvatokat a feladó tölti ki saját felelősségére.

Veszélyes áruknál az esetleges bizonylatokon kívül a ruvat utolsó sorába beírandó az osztály, a szám és adott esetben a betű.  
In case of dangerous goods mention the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.  
Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben, die Klasse, der Ziffer gegebenenfalls der Buchstabe.

<b>1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country)</b> Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronikai Kft. Robert Bosch út 2 3000 Hatvan HUNGARY				<b>NEMZETKÖZI FUVARLEVEL</b> <b>INTERNATIONAL CONSIGNEMENT</b> <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)									
<b>2 Átvető (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country)</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land) Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) ITALY				<b>16 Fuvarozó (Név, cím, ország)</b> Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Poland. 39204. Zyrardow. Zyrardow 188 RDE JF90 ALTA-TRANS RDE PT30									
<b>3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország)</b> Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység / place / Ort Modugno (BA) ország / country / Land ITALY				<b>17 További fuvarozók (Név, cím, ország)</b> Successive carriers (Name, address, country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)									
<b>4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont)</b> Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység / place / Ort Hatvan ország / country / Land HUNGARY időpont / date / Datum 06252021				<b>18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései</b> Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer									
<b>5 Mellékelt okmányok Annexed documents</b> Beigefügte Dokumente SAP-656352													
<b>6 Jel és szám</b> Marks and Nos Kennzeichen und Nummern		<b>7 Darabszám</b> Number of packages Anzahl der Packstücke		<b>8 Csomagolás módja</b> Method of packing Art der Verpackung		<b>9 Áru megnevezése</b> Name of the goods Bezeichnung des Gutes		<b>10 Statisztikai szám</b> Statistical number Statistiknummer		<b>11 Bruttó súly (kg)</b> Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg		<b>12 Térfogat (m³)</b> Volume in m³ Umfang in m³	
80		PAL		CMR		KFZ		RDE		9,030.000			
<b>13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés)</b> Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				<b>19 Fizetendő</b> To be paid by Zu zahlen vom		Feladó, Sender, Absender		Pénznem, Currency, Währung		Átvető Consignee Empfänger			
<b>14 Visszatérítés</b> Reimbursement Rückerstattung				<b>15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések</b> Direction as to freight payment Frachtzahlungsanweisungen Bérmentes, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei				<b>20 Különleges megállapodások</b> Special agreements Besondere Vereinbarungen					
<b>21 Kiállítás helye, időpontja</b> Established in am on Robert Bosch Elektronika Kft. Robert Bosch út 2. 3000 Hatvan HUNGARY 06252021				<b>22 Feladó aláírása és bélyegzője</b> Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders RDEPT30				<b>23 A fuvarozó aláírása és bélyegzője</b> Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers RUEHN... via dei Ciclamini, 4, 70026 Modugno (BA)					
<b>24 Az áru átvétele: Kelet</b> Goods received: Date on... Gut empfangen: Datum am.				<b>25 Jármű</b> Vehicle Fahrzeug				<b>26 Rendszám</b> Registration number Kennzeichen RDEJF90 RDEPT30					

01 LUG 2021

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"